

SUOSITUKSET

EUROOPAN KESKUSPANKKI

EUROOPAN KESKUSPANKIN SUOSITUS,

annettu 31 päivänä toukokuuta 2007,

maksutasetta, ulkomaista varallisuusasemaa ja valuuttavarantoasetelmaa koskevista Euroopan keskuspankin tilastovaatimuksista annetun suosituksen EKP/2004/16 muuttamisesta

(EKP/2007/4)

(2007/C 136/02)

EUROOPAN KESKUSPANKIN NEUVOSTO, joka

kiinteätä yhteistyötä, jotta perussäännön 5 artiklasta johtuvien velvollisuuksien täytyminen toteutuisi.

ottaa huomioon Euroopan keskuspankkijärjestelmän ja Euroopan keskuspankin perussäännön ja erityisesti sen 5.1 artiklan,

- (3) Kun muut jäsenvaltiot ottavat tulevaisuudessa euron käyttöön, on tarpeen kerätä laajennetun euroalueen yhteenlaskettuja tietoja varten historiatilastotiedot maksutaseesta (sisältäen kausivaihteluista puhdistetut vaihtotaseen luvut) sekä ulkomaisesta varallisuusasemasta. Euroalueen myöhempää laajentumista silmällä pitäen on näin ollen tarpeen tehdä tiettyjä historiatietojen antamista koskevia muutoksia maksutasetta, ulkomaista varallisuusasemaa ja valuuttavarantoasetelmaa koskevista Euroopan keskuspankin tilastovaatimuksista 16 päivänä heinäkuuta 2004 annettuun suositukseen EKP/2004/16 ⁽²⁾. Ajanjakso, jolta historiatietoja vaaditaan, tarkistetaan mahdollisesti vuoteen 2010 mennessä. Irlannin ja Italian osalta yksiköt, joille tämä suositus on osoitettu, tulisi toimittaa tällaiset tiedot.

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Perussäännön 5.1 artiklan ensimmäisessä virkkeessä edellytetään, että Euroopan keskuspankkijärjestelmän (EKP) tehtävistä huolehtiakseen Euroopan keskuspankki (EKP) kerää kansallisten keskuspankkien avustuksella tarvittavat tilastotiedot joko muilta toimivaltaisilta viranomaisilta kuin kansallisilta keskuspankeilta tai suoraan taloudellisilta toimijoilta. Perussäännön 5.1 artiklan toisen virkkeen mukaan EKP toimii tätä varten yhteistyössä yhteisön toimielinten tai laitosten kanssa sekä jäsenvaltioiden tai kolmansien maiden toimivaltaisten viranomaisten kanssa ja kansainvälisten järjestöjen kanssa.
- (2) Muutkin toimivaltaiset viranomaiset kuin kansalliset keskuspankit voivat kerätä tietoja ja/tai laatia tilastoja, joita tarvitaan maksutasetta ja ulkomaista varallisuusasemaa koskevien EKP:n tilastovaatimusten täyttämiseksi. Tästä syystä osa suoritettavista tehtävistä edellyttää yhteistyötä EKP:n tai kansallisten keskuspankkien ja tällaisten toimivaltaisten viranomaisten välillä perussäännön 5.1 artiklan mukaisesti. Euroopan keskuspankin valtuuksista kerätä tilastotietoja 23 päivänä marraskuuta 1998 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2533/98 ⁽¹⁾ 4 artiklan mukaan jäsenvaltioiden on järjestettävä omalta osaltaan tilastotietojen keruu ja tehtävä EKP:n kanssa

ON ANTANUT TÄMÄN SUOSITUKSEN:

1 artikla

Muutetaan suosituksen EKP/2004/16 liitettä I tämän suosituksen liitteen I mukaisesti, suosituksen EKP/2004/16 liitettä III tämän suosituksen liitteen II mukaisesti, suosituksen EKP/2004/16 liitettä IV tämän suosituksen liitteen III mukaisesti ja suosituksen EKP/2004/16 liitettä VII tämän suosituksen liitteen IV mukaisesti.

⁽¹⁾ EYVL L 318, 27.11.1998, s. 8.⁽²⁾ EUVL C 292, 30.11.2004, s. 21.

2 artikla

Osoitus

Tämä suositus on osoitettu Central Statistics Office (CSO) -nimiselle yksikölle Irlannissa ja Ufficio Italiano dei Cambi (UIC) -nimiselle yksikölle Italiassa.

Annettu Frankfurt am Mainissa 31 päivänä toukokuuta 2007.

EKP:n neuvoston puolesta

Jean-Claude TRICHET

EKP:n puheenjohtaja

LIITE I

Muutetaan suositusta EKP/2004/16 seuraavasti:

1. Korvataan 1.6 kohta seuraavasti:

"Arvopaperisijoituksia koskevien tiedonkeruujärjestelmien on maaliskuusta 2008 lähtien ja niistä tiedoista alkaen, jotka koskevat tammikuun 2008 taloustoimia ja vuoden 2007 lopun varantoja, vastattava yhtä niistä malleista, jotka on esitetty liitteessä VII olevassa taulukossa. Valittuun malliin voi siirtyä vähitellen siten, että yksittäinen kansallinen keskuspankki pääsee liitteessä VII tarkoitettuun kattavuustavoitteeseen viimeistään maaliskuussa 2009 joulukuun 2008 varantojen osalta."

2. Lisätään 1.7 kohta seuraavasti:

"1.7. a) Minkä tahansa jäsenvaltion osalta, joka ottaa euron käyttöön 1 päivänä tammikuuta 2007 tai sen jälkeen, sekä kyseisen jäsenvaltion kansallinen keskuspankkiin että sellaisten jäsenvaltioiden kansallisten keskuspankkien, jotka ovat rahaliittoon osallistuvia jäsenvaltioita kyseisen jäsenvaltion ottaessa euron käyttöön, on toimitettava EKP:lle liitteessä III olevien taulukkojen 1-8 mukaan vaadittavat historiatiedot laajennetun euroalueen kattavien aggregaattien laatimista varten. Näiden kansallisten keskuspankkien on toimitettava historiatiedot jäljempänä vahvistetuista viitepäivämääristä lähtien; taulukossa 13 lueteltujen erittelyjen osalta ensimmäinen raportoitava viiteajanjakso on kuitenkin mainitussa taulukossa tarkoitettu ensimmäinen viiteajanjakso. Kaikki historiatiedot voidaan antaa parhaan arvion periaatteen mukaisesti.

i) Jos euron käyttöön ottavan jäsenvaltio liittyi EU:hun ennen toukokuuta 2004, historiatietojen on vähimmäisvaatimuksena katettava ajanjakso vuodesta 1999.

ii) Jos euron käyttöön ottava jäsenvaltio liittyi EU:hun toukokuussa 2004, historiatietojen on vähimmäisvaatimuksena katettava ajanjakso vuodesta 2004.

iii) Jos euron käyttöön ottava jäsenvaltio liittyi EU:hun toukokuun 2004 jälkeen, historiatietojen on vähimmäisvaatimuksena katettava ajanjakso, joka alkaa päivämäärästä, jona kyseinen jäsenvaltio liittyi EU:hun.

b) Kansallisten keskuspankkien on varmistettava, että niiden toimittamat tiedot sisältävät viiden vuoden kuukausittaiset havainnot kaikista maksutaseen vaihtotaseen neljästä tärkeimmästä ala-erästä, mikäli nämä tiedot eivät sisälly a alakohdassa tarkoitettuihin historiatietoihin; maksutaseen vaihtotaseen tärkeimmät alerät ovat tavarat, palvelut, tuotannon tekijäkorvaukset ja tulonsiirrot."

3. Korvataan 2.6 kohta seuraavasti:

"Tiedot velkapapereita koskevista taloustoimista ja varannoista liikkeeseenlaskuvaluutan mukaan eriteltynä on toimitettava EKP:lle kuuden kuukauden kuluessa sen kauden päättymisestä, jota tiedot koskevat."

4. Lisätään uusi 4.4a kohta seuraavasti:

"4.4a. Tiedot voidaan toimittaa parhaan arvion periaatteen mukaan seuraavien liitteessä III olevan taulukon 2 mukaisten erittelyjen osalta:

a) muiden sijoitusten pääomakorvausten alerät I C 2.3.1-C 2.3.3 sekä lisätietoerät 1-4;

b) tulonsiirtojen alerät I D 1.1-D 1.8 ja D 2.2.1-D 2.2.11; ja

c) pääomansiirtojen alerät II A.1 ja A.2."

LIITE II

Muutetaan suosituksen EKP/2004/16 liitettä III seuraavasti:

1. Korvataan taulukko 2 seuraavasti:

"Taulukko 2

Neljännesvuosittaiset kansalliset tiedot, joiden perusteella euroalueen maksutase laaditaan ⁽¹⁾

	Tulot	Menot	Netto
I. Vaihtotase			
A. Tavarat	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
B. Palvelut	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
C. Tuotannontekijäkorvaukset			
1. Palkansaajakorvaukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
2. Pääomakorvaukset			
2.1 Suorat sijoitukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
2.1.1 Osingot ja uudelleen sijoitetut voitot	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
2.1.1.1 Osingot ja jaetut voitot	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
2.1.1.2 Uudelleen sijoitetut voitot sekä jakamattomat voitot	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
2.1.2 Korot	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
2.2 Arvopaperisijoitukset	<i>extra</i>		<i>kansalliset</i>
2.2.1 Osingot	<i>extra</i>		<i>kansalliset</i>
2.2.2 Korot	<i>extra</i>		<i>kansalliset</i>
2.2.2.1 Joukkovelkakirjat	<i>extra</i>		<i>kansalliset</i>
2.2.2.2 Rahamarkkinapaperit	<i>extra</i>		<i>kansalliset</i>
2.3 Muut sijoitukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
2.3.1 BPM5:n mukaiset korot (ei korjattu välillisillä rahoituspalveluilla (FISIM ⁽²⁾))	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
2.3.2 Vakuutusentajien korvaukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
2.3.3 Muut	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
Lisätietoerä:			
1. Pääomakorvaukset — SNA 93 ⁽³⁾ :n mukaiset korot (korjattu välillisillä rahoituspalveluilla (FISIM))	<i>extra</i>		
2. Välillisten rahoituspalvelujen arvo (FISIM)	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
3. Pääomakorvaukset- BPM5:n mukaiset korot (ei korjattu välillisillä rahoituspalveluilla (FISIM))	<i>extra</i>		
4. Pääomakorvaukset — muut kuin korot	<i>extra</i>		

	Tulot	Menot	Netto
D. Tulonsiirrot	extra	extra	extra
1. Julkisyhteisöt	extra	extra	extra
1.1. Tuoteverot	extra	extra	extra
1.2. Muut tuotantoverot	extra	extra	extra
1.3. Tuotetukipalkkiot	extra	extra	extra
1.4. Muut tuotantotukipalkkiot	extra	extra	extra
1.5. Tuloverot, varallisuusverot, jne.	extra	extra	extra
1.6. Sosiaaliturvamaksut	extra	extra	extra
1.7. Rahamääräiset sosiaalietuudet	extra	extra	extra
1.8. Julkisyhteisöjen muut tulonsiirrot	extra	extra	extra
2. Muut sektorit	extra	extra	extra
2.1. Palkansaajien rahalähetykset	extra	extra	extra
2.2. Muut tulonsiirrot	extra	extra	extra
2.2.1. Tuoteverot	extra	extra	extra
2.2.2. Muut tuotantoverot	extra	extra	extra
2.2.3. Tuotetukipalkkiot	extra	extra	extra
2.2.4. Muut tuotantotukipalkkiot	extra	extra	extra
2.2.5. Tuloverot, varallisuusverot, jne.	extra	extra	extra
2.2.6. Sosiaaliturvamaksut	extra	extra	extra
2.2.7. Rahamääräiset sosiaalietuudet	extra	extra	extra
2.2.8. Vakuutusmaksut, netto (muu kuin henkivakuutus)	extra	extra	extra
2.2.9. Vakuutuskorvaukset (muu kuin henkivakuutus)	extra	extra	extra
2.2.10. Muiden sektoreiden muut tulonsiirrot, jotka eivät sisälly muihin eriin	extra	extra	extra
2.2.11. Kotitalouksien eläkerahasto-osuuden oikaisu	extra	extra	extra
II. Pääomansiirrot	extra	extra	extra
A. Pääomansiirrot	extra	extra	extra
1. Pääomaverot	extra	extra	extra
2. Investointituet ja muut pääomansiirrot	extra	extra	extra
B. Ei-tuotettujen varojen (muiden kuin rahoitusvarojen) hankinta ja luovutus	extra	extra	extra
	Saamisten muutos	Velkojen muutos	Netto
III. Rahoitustase			
1. Suorat sijoitukset			extra
1.1. Ulkomaille			extra
1.1.1. Oma pääoma			extra
1.1.1.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.1.1.2. Muut sektorit			extra

	Saamisten muutos	Velkojen muutos	Netto
1.1.2. Uudelleen sijoitetut voitot			extra
1.1.2.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.1.2.2. Muut sektorit			extra
1.1.3. Muu pääoma			extra
1.1.3.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.1.3.2. Muut sektorit			extra
1.2. Tilastoivaan maahan			extra
1.2.1. Oma pääoma			extra
1.2.1.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.2.1.2. Muut sektorit			extra
1.2.2. Uudelleen sijoitetut voitot			extra
1.2.2.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.2.2.2. Muut sektorit			extra
1.2.3. Muu pääoma			extra
1.2.3.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.2.3.2. Muut sektorit			extra
2. Arvopaperisijoitukset	intra/extra	kansalliset	
2.1. Osakkeet	intra/extra	kansalliset	
joista: Sijoitusrahastojen ja rahamarkkinarahastojen osuudet	intra/extra	kansalliset	
i) Rahaviranomaisten hallussa	extra		
ii) Julkisyhteisöjen hallussa	extra		
iii) Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	extra		
iv) Muiden sektoreiden hallussa	extra		
2.1.1. Rahaviranomaisten hallussa	extra		
2.1.2. Julkisyhteisöjen hallussa	extra		
2.1.3. Rahalaitosten liikkeeseen laskemat (pl. Keskuspankit)	intra	kansalliset	
2.1.4. Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	extra		
2.1.5. Muiden sektoreiden liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.1.6. Muiden sektoreiden hallussa	extra		
2.2. Velkapaperit	intra/extra	kansalliset	
2.2.1. Joukkovelkakirjat	intra/extra	kansalliset	
2.2.1.1. Rahaviranomaisten liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.1.2. Rahaviranomaisten hallussa	extra		
2.2.1.3. Julkisyhteisöjen liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	

	Saamisten muutos	Velkojen muutos	Netto
2.2.1.4. Julkisyhteisöjen hallussa	extra		
2.2.1.5. Rahalaitosten liikkeeseen laskemat (pl. keskuspankit)	intra	kansalliset	
2.2.1.6. Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	extra		
2.2.1.7. Muiden sektoreiden liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.1.8. Muiden sektoreiden hallussa	extra		
2.2.2. Rahamarkkinapaperit	intra/extra	kansalliset	
2.2.2.1. Rahaviranomaisten liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.2.2. Rahaviranomaisten hallussa	extra		
2.2.2.3. Julkisyhteisöjen liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.2.4. Julkisyhteisöjen hallussa	extra		
2.2.2.5. Rahalaitosten liikkeeseen laskemat (pl. keskuspankit)	intra	kansalliset	
2.2.2.6. Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	extra		
2.2.2.7. Muiden sektoreiden liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.2.8. Muiden sektoreiden hallussa	extra		
3. Johdannaiset			kansalliset
3.1. Rahaviranomaiset			kansalliset
3.2. Julkisyhteisöt			kansalliset
3.3. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			kansalliset
3.4. Muut sektorit			kansalliset
4. Muut sijoitukset	extra	extra	extra
4.1. Rahaviranomaiset	extra	extra	
4.1.1. Lainat/käteinen ja talletukset	extra	extra	
4.1.2. Muut saamiset/velat	extra	extra	
4.2. Julkisyhteisöt	extra	extra	
4.2.1. Kauppaluotot	extra	extra	
4.2.2. Lainat/käteinen ja talletukset	extra	extra	
4.2.2.1. Lainat	extra		
4.2.2.2. Käteinen ja talletukset	extra		
4.2.3. Muut saamiset/velat	extra	extra	
4.3. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)	extra	extra	
4.3.1. Lainat/käteinen ja talletukset	extra	extra	
4.3.2. Muut saamiset/velat	extra	extra	

	Saamisten muutos	Velkojen muutos	Netto
4.4. Muut sektorit	extra	extra	
4.4.1. Kauppaluotot	extra	extra	
4.4.2. Lainat/käteinen ja talletukset	extra	extra	
4.4.2.1. Lainat	extra		
4.4.2.2. Käteinen ja talletukset	extra		
4.4.3. Muut saamiset/velat	extra	extra	
5. Valuuttavaranto	extra		
5.1. Monetaarinen kulta	extra		
5.2. Erityiset nosto-oikeudet	extra		
5.3. Varanto-osuus Kansainvälisessä valuuttarahastossa (IMF)	extra		
5.4. Valuuttasaamiset	extra		
5.4.1. Käteinen ja talletukset	extra		
5.4.1.1. rahaviranomaisilla ja Kansainvälisellä järjestelypankilli (BIS)	extra		
5.4.1.2. Rahalaitoksilla (pl. keskuspankit)	extra		
5.4.2. Arvopaperit	extra		
5.4.2.1. Osakkeet	extra		
5.4.2.2. Joukkovelkakirjat	extra		
5.4.2.3. Rahamarkkinapaperit	extra		
5.4.3. Johdannaiset	extra		
5.5. Muut saamiset	extra		

(¹) 'extra' tarkoittaa taloustoimia euroalueen ulkopuolisten kanssa (arvopaperisaamisten ja niihin liittyvien pääomakorvausten osalta se viittaa liikkeeseenlaskijoiden kotimaahan).

'intra' tarkoittaa eri euroalueeseen kuuluvien jäsenvaltioiden välisiä taloustoimia.

'kansalliset' tarkoittaa kaikkia jossakin rahaliittoon osallistuvassa jäsenvaltiossa olevien ulkomaisia taloustoimia (käytetään ainoastaan arvopaperivelkojen muutoksen ja johdannaisten nettotaseen yhteydessä).

(²) Välilliset rahoituspalvelut (Financial intermediation services indirectly measured).

(³) System of National Accounts (kansantalouden tilinpitojärjestelmä)."

2. Korvataan taulukko 4 seuraavasti:

"Taulukko 4

Neljännesvuosittaiset kansalliset tiedot, joiden perusteella euroalueen ulkomainen varallisuusasema laaditaan (¹)

	Saamiset	Velat	Netto
I. Suorat sijoitukset			extra
1.1. Ulkomaille			extra
1.1.1. — Oma pääoma ja uudelleen sijoitetut voitot			extra
1.1.1.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.1.1.2. Muut sektorit			extra
1.1.2. — Muu pääoma			extra
1.1.2.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.1.2.2. Muut sektorit			extra

	Saamiset	Velat	Netto
1.2. Tilastoivaan maahan			extra
1.2.1. — Oma pääoma ja uudelleen sijoitetut voitot			extra
1.2.1.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.2.1.2. Muut sektorit			extra
1.2.2. — Muu pääoma			extra
1.2.2.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.2.2.2. Muut sektorit			extra
II. Arvopaperisijoitukset			kansalliset
2.1. Osakkeet	intra/extra	kansalliset	
joista: Sijoitusrahastojen ja rahamarkkinarahastojen osuudet	intra/extra	kansalliset	
i) Rahaviranomaisten hallussa	extra		
ii) Julkisyhteisöjen hallussa	extra		
iii) Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	extra		
iv) Muiden sektoreiden hallussa	extra		
2.1.1. Rahaviranomaisten hallussa	extra		
2.1.2. Julkisyhteisöjen hallussa	extra		
2.1.3. Rahalaitosten liikkeeseen laskemat (pl. keskuspankit)	intra	kansalliset	
2.1.4. Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	extra		
2.1.5. Muiden sektoreiden liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.1.6. Muiden sektoreiden hallussa	extra		
2.2. Velkapaperit	intra/extra	kansalliset	
2.2.1. Joukkovelkakirjat	intra/extra	kansalliset	
2.2.1.1. Rahaviranomaisten liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.1.2. Rahaviranomaisten hallussa	extra		
2.2.1.3. Julkisyhteisöjen liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.1.4. Julkisyhteisöjen hallussa	extra		
2.2.1.5. Rahalaitosten liikkeeseen laskemat (pl. keskuspankit)	intra	kansalliset	
2.2.1.6. Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	extra		
2.2.1.7. Muiden sektoreiden liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.1.8. Muiden sektoreiden hallussa	extra		
2.2.2. Rahamarkkinapaperit	intra/extra	kansalliset	
2.2.2.1. Rahaviranomaisten liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.2.2. Rahaviranomaisten hallussa	extra		
2.2.2.3. Julkisyhteisöjen liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	

	Saamiset	Velat	Netto
2.2.2.4. Julkisyhteisöjen hallussa	<i>extra</i>		
2.2.2.5. Rahalaitosten liikkeeseen laskemat (pl. keskuspankit)	<i>Intra</i>	<i>kansalliset</i>	
2.2.2.6. Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	<i>extra</i>		
2.2.2.7. Muiden sektoreiden liikkeeseen laskemat	<i>intra</i>	<i>kansalliset</i>	
2.2.2.8. Muiden sektoreiden hallussa	<i>extra</i>		
III. Johdannaiset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
3.1. Rahaviranomaiset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
3.2. Julkisyhteisöt	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
3.3. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
3.4. Muut sektorit	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
IV. Muut sijoitukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
4.1. Rahaviranomaiset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.1.1. Lainat/käteinen ja talletukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.1.2. Muut saamiset/velat	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.2. Julkisyhteisöt	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.2.1. Kauppaluotot	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.2.2. Lainat/käteinen ja talletukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.2.2.1. Lainat	<i>extra</i>		
4.2.2.2. Käteinen ja talletukset	<i>extra</i>		
4.2.3. Muut saamiset/velat	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.3. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.3.1. Lainat/käteinen ja talletukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.3.2. Muut saamiset/velat	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.4. Muut sektorit	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.4.1. Kauppaluotot	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.4.2. Lainat/käteinen ja talletukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.4.2.1. Lainat	<i>extra</i>		
4.4.2.2. Käteinen ja talletukset	<i>extra</i>		
4.4.3. Muut saamiset/velat	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
V. Valuuttavaranto	<i>extra</i>		
5.1. Monetaarinen kulta	<i>extra</i>		
5.2. Erityiset nosto-oikeudet	<i>extra</i>		
5.3. Varanto-osuus Kansainvälisessä valuuttarahastossa (IMF)	<i>extra</i>		
5.4. Valuuttasaamiset	<i>extra</i>		
5.4.1. Käteinen ja talletukset	<i>extra</i>		
5.4.1.1. Rahaviranomaisilla ja Kansainvälisellä järjestelypankillä (BIS)	<i>extra</i>		
5.4.1.2. Rahalaitoksilla (pl. keskuspankit)	<i>extra</i>		

	Saamiset	Velat	Netto
5.4.2. Arvopaperit	<i>extra</i>		
5.4.2.1. Osakkeet	<i>extra</i>		
5.4.2.2. Joukkovelkakirjat	<i>extra</i>		
5.4.2.3. Rahamarkkinapaperit	<i>extra</i>		
5.4.3. Johdannaiset	<i>extra</i>		
5.5. Muut saamiset	<i>extra</i>		

(¹) 'extra' tarkoittaa euroalueen ulkopuolisiin kohdistuvia varantoja (arvopaperisaamisten osalta se viittaa liikkeeseenlaskijoiden kotimaahan).

'intra' tarkoittaa varantoja eri euroalueeseen kuuluvien jäsenvaltioiden välillä.

'kansalliset' tarkoittaa kaikkia jossakin rahaliittoon osallistuvassa jäsenvaltiossa olevien ulkomaisia varantoja (käytetään ainoastaan arvopaperivelkojen yhteydessä)."

3. Korvataan taulukko 5 seuraavasti:

"Taulukko 5

Vuosittaiset kansalliset tiedot, joiden perusteella euroalueen ulkomainen varallisuusasma laaditaan (¹)

	Saamiset	Velat	Netto
I. Suorat sijoitukset			<i>extra</i>
1.1. Ulkomaille			<i>extra</i>
1.1.1. — Oma pääoma ja uudelleen sijoitetut voitot			<i>extra</i>
1.1.1.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			<i>extra</i>
1.1.1.2. Muut sektorit			<i>extra</i>
joista:			
1.1.1.A Oman pääoman ehtoiset varannot pörseissä noteeratuissa ulkomaisissa yhtiöissä (markkina-arvot)			<i>extra</i>
1.1.1.B Oman pääoman ehtoiset varannot pörseissä noteeramattomissa ulkomaisissa yhtiöissä (kirjanpitoarvot)			<i>extra</i>
Lisätietoerä:			
Oman pääoman ehtoiset varannot pörseissä noteeratuissa ulkomaisissa yhtiöissä (kirjanpitoarvot)			<i>extra</i>
1.1.2. — Muu pääoma			<i>extra</i>
1.1.2.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			<i>extra</i>
1.1.2.2. Muut sektorit			<i>extra</i>
1.2. Tilastoivaan maahan			<i>extra</i>
1.2.1. — Oma pääoma ja uudelleen sijoitetut voitot			<i>extra</i>
1.2.1.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			<i>extra</i>
1.2.1.2. Muut sektorit			<i>extra</i>
joista:			
1.2.1.A Oman pääoman ehtoiset varannot pörseissä noteeratuissa euroalueella sijaitsevilla yhtiöissä (markkina-arvot)			<i>extra</i>

	Saamiset	Velat	Netto
1.2.1.B Oman pääoman ehtoiset varannot pörseissä noteeraamattomissa euroalueella sijaitsevilla yhtiöissä (kirjanpitoarvot)			extra
Lisätietoerä:			
Oman pääoman ehtoiset varannot pörseissä noteeraatuissa euroalueella sijaitsevilla yhtiöissä (kirjanpitoarvot)			extra
1.2.2. — Muu pääoma			extra
1.2.2.1. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)			extra
1.2.2.2. Muut sektorit			extra
II. Arvopaperisijoitukset			kansalliset
2.1. Osakkeet	intra/extra	kansalliset	
joista: Sijoitusrahastojen ja rahamarkkinarahastojen osuudet	intra/extra	kansalliset	
i) Rahaviranomaisten hallussa	extra		
ii) Julkisyhteisöjen hallussa	extra		
iii) Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	extra		
iv) Muiden sektoreiden hallussa	extra		
2.1.1. Rahaviranomaisten hallussa	extra		
2.1.2. Julkisyhteisöjen hallussa	extra		
2.1.3. Rahalaitosten liikkeeseen laskemat (pl. keskuspankit)	intra	kansalliset	
2.1.4. Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	extra		
2.1.5. Muiden sektoreiden liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.1.6. Muiden sektoreiden hallussa	extra		
2.2. Velkapaperit	intra/extra	kansalliset	
2.2.1. Joukkovelkakirjat	intra/extra	kansalliset	
2.2.1.1. Rahaviranomaisten liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.1.2. Rahaviranomaisten hallussa	extra		
2.2.1.3. Julkisyhteisöjen liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.1.4. Julkisyhteisöjen hallussa	extra		
2.2.1.5. Rahalaitosten liikkeeseen laskemat (pl. keskuspankit)	intra	kansalliset	
2.2.1.6. Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	extra		
2.2.1.7. Muiden sektoreiden liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.1.8. Muiden sektoreiden hallussa	extra		
2.2.2. Rahamarkkinapaperit	intra/extra	kansalliset	
2.2.2.1. Rahaviranomaisten liikkeeseen laskemat	intra	kansalliset	
2.2.2.2. Rahaviranomaisten hallussa	extra		

	Saamiset	Velat	Netto
2.2.2.3. Julkisyhteisöjen liikkeeseen laskemat	<i>intra</i>	<i>kansalliset</i>	
2.2.2.4. Julkisyhteisöjen hallussa	<i>extra</i>		
2.2.2.5. Rahalaitosten liikkeeseen laskemat (pl. keskuspankit)	<i>intra</i>	<i>kansalliset</i>	
2.2.2.6. Rahalaitosten hallussa (pl. keskuspankit)	<i>extra</i>		
2.2.2.7. Muiden sektoreiden liikkeeseen laskemat	<i>intra</i>	<i>kansalliset</i>	
2.2.2.8. Muiden sektoreiden hallussa	<i>extra</i>		
III. Johdannaiset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
3.1. Rahaviranomaiset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
3.2. Julkisyhteisöt	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
3.3. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
3.4. Muut sektorit	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
IV. Muut sijoitukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	<i>extra</i>
4.1. Rahaviranomaiset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.1.1. Lainat/käteinen ja talletukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.1.2. Muut saamiset/velat	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.2. Julkisyhteisöt	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.2.1. Kauppaluotot	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.2.2. Lainat/käteinen ja talletukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.2.2.1. Lainat	<i>extra</i>		
4.2.2.2. Käteinen ja talletukset	<i>extra</i>		
4.2.3. Muut saamiset/velat	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.3. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.3.1. Lainat/käteinen ja talletukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.3.2. Muut saamiset/velat	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.4. Muut sektorit	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.4.1. Kauppaluotot	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.4.2. Lainat/käteinen ja talletukset	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
4.4.2.1. Lainat	<i>extra</i>		
4.4.2.2. Käteinen ja talletukset	<i>extra</i>		
4.4.3. Muut saamiset/velat	<i>extra</i>	<i>extra</i>	
V. Valuuttavaranto	<i>extra</i>		
5.1. Monetaarinen kulta	<i>extra</i>		
5.2. Erityiset nosto-oikeudet	<i>extra</i>		
5.3. Varanto-osuus Kansainvälisessä valuuttarahastossa (IMF)	<i>extra</i>		
5.4. Valuuttasaamiset	<i>extra</i>		
5.4.1. Käteinen ja talletukset	<i>extra</i>		
5.4.1.1. Rahaviranomaisilla ja Kansainvälisellä järjestelypankillä (BIS)	<i>extra</i>		
5.4.1.2. Rahalaitokset (pl. keskuspankit)	<i>extra</i>		

	Saamiset	Velat	Netto
5.4.2. Arvopaperit	<i>extra</i>		
5.4.2.1. Osakkeet	<i>extra</i>		
5.4.2.2. Joukkovelkakirjat	<i>extra</i>		
5.4.2.3. Rahamarkkinapaperit	<i>extra</i>		
5.4.3. Johdannaiset	<i>extra</i>		
5.5. Muut saamiset	<i>extra</i>		

(¹) 'extra'	tarkoittaa euroalueen ulkopuolisiin kohdistuvia varantoja (arvopaperisaamisten osalta se viittaa liikkeeseenlaskijoiden kotimaahan).
'intra'	tarkoittaa varantoja eri euroalueeseen kuuluvien jäsenvaltioiden välillä.
'kansalliset'	tarkoittaa kaikkia jossakin rahaliittoon osallistuvassa jäsenvaltiossa olevien ulkomaisia varantoja (käytetään ainoastaan arvopaperivelkojen yhteydessä)."

4. Korvataan taulukko 9 seuraavasti:

"Taulukko 9

EKP:n maantieteelliset erittelyt maksutasevirtojen neljännevuosittaista ja ulkomaisen varallisuusaseman vuosittaista tilastointia varten

-
- Tanska
 - Ruotsi
 - Yhdistynyt kuningaskunta
 - Euroalueen ulkopuoliset EU:n jäsenvaltiot, Tanska, Ruotsi ja Yhdistynyt kuningaskunta pois luettuina (¹)
 - EU:n toimielimet (²)
 - Sveitsi
 - Kanada
 - Yhdysvallat
 - Japani
 - Offshore-rahoituskeskukset (³)
 - joista Hong Kong
 - Kansainväliset järjestöt EU:n toimielimet pois luettuina (⁴)
 - Brasilia
 - Kiina
 - Intia
 - Venäjän federaatio"
-

(¹) Yksilöityä erittelyä ei edellytetä

(²) Katso taulukossa 12 oleva jaottelu. Yksilöityä erittelyä ei edellytetä.

(³) Pakollinen vain maksutaseen rahoitustaseen, siihen liittyvien pääomakorvausten ja ulkomaisen varallisuusaseman osalta. Vaihdotaseen (pl. pääomakorvaukset) virrat offshore-rahoituskeskuksiin voidaan ilmoittaa joko erikseen tai erittelemättä jäännöserissä. Katso kokoonpano taulukossa 11. Yksilöityä erittelyä ei edellytetä.

(⁴) Katso taulukossa 12 oleva jaottelu. Yksilöityä erittelyä ei edellytetä.

5. Muutetaan taulukkoa 13 lisäämällä seuraavat sarakkeet taulukon loppuun:

”Osinkojen ja uudelleensijoitettujen voittojen erittely Neljännesvuosittainen maksutase Erät I.C.2.1.1.1 ja C.2.1.1.2 (*)	Q4 2007	Maaliskuu 2008	Liite III, taulukko 2
Muiden sijoitusten pääomakorvausten erittely Neljännesvuosittainen maksutase Erät I.C.2.3.1 — C.2.3.3 (*) Lisätietoerät 1 — 4 (*)	Q4 2008 Q4 2008	Maaliskuu 2009 Maaliskuu 2009	Liite III, taulukko 2 Liite III, taulukko 2
Tulonsiirtojen erittely Neljännesvuosittainen maksutase Erät I.D.1, D.2, D.2.1 ja D.2.2 (*) Erät I.D.1.1 — D.1.8 ja D.2.2.1 — D 2.2.11 (*)	Q4 2007 Q4 2008	Maaliskuu 2008 Maaliskuu 2009	Liite III, taulukko 2 Liite III, taulukko 2
Pääomansiirtojen erittely Neljännesvuosittainen maksutase Erät II.A ja II.B (*) Erät II.A.1 ja II.A.2 (*)	Q4 2007 Q4 2008	Maaliskuu 2008 Maaliskuu 2009	Liite III, taulukko 2 Liite III, taulukko 2
Arvopaperisijoitukset — Osakkeet — sijoitusrahastojen ja rahamarkkinarahastojen osuudet Neljännesvuosittainen maksutase . Neljännesvuosittainen ulkomainen varallisuusasema Vuosittainen ulkomainen varallisuusasema	Q1 2010 Q1 2010 Joulukuun loppu 2009	Kesäkuu 2010 Kesäkuu 2010 Kesäkuu 2010	Liite III, taulukko 2 Liite III, taulukko 4 Liite III, taulukko 5

(*) Katso liitteessä II oleva taulukko 2.”

LIITE III

Muutetaan suosituksen EKP/2004/16 liitettä IV seuraavasti:

1. Lisätään seuraava teksti välittömästi ennen 1 kohtaa:

"Käsitteellä 'jossakin maassa olevalla' on neuvoston asetuksen (EY) N:o 2533/1998 1 artiklan 4 kohdassa määritelty merkitys. Euroalueen osalta talousalueeseen kuuluvat i) rahaliittoon osallistuvien jäsenvaltioiden talousalueet; ja ii) EKP, joka katsotaan euroalueen kotimaiseksi yksiköksi.

Ulkomaihin kuuluvat euroalueen ulkopuoliset talousalueet eli jäsenvaltiot, jotka eivät ole ottaneet euroa käyttöön, kaikki kolmannet maat sekä kansainväliset järjestöt, myös sellaiset, jotka sijaitsevat euroalueella. Kaikki EU:n toimielimet ⁽¹⁾ katsotaan euroalueen ulkopuolella oleviksi. Näin ollen kaikki rahaliittoon osallistuvien jäsenvaltioiden ja EU:n toimielinten väliset taloustoimet luokitellaan euroalueen ulkopuolisiksi taloustoimiksi euroalueen maksutasetilastoissa sekä ulkomaista varallisuusasemaa koskevilla tilastoissa.

Seuraavissa tapauksissa 'jossakin maassa olevan' merkitys määritetään seuraavasti:

- a) Edustustojen ja sotilastukikohtien henkilöstöön kuuluvat luokitellaan työnantajana olevan valtion maassa oleviksi, paitsi jos heidät on rekrytoitu paikallisesti vastaanottavassa valtiossa, jossa edustusto tai sotilastukikohta sijaitsee;
 - b) Maa-alueisiin ja/tai rakennuksiin (esim. vapaa-ajan asuntoihin) kohdistuvien ulkomaisten taloustoimien osalta, omistajien katsotaan siirtäneen omistuksensa siinä maassa olevalle käsitteelliselle institutionaaliselle yksikölle, jossa omaisuus sijaitsee. Käsitteellinen yksikkö katsotaan olevan muussa maassa olevan omistuksessa ja kontrollissa;
 - c) Mikäli oikeushenkilöllä ei ole merkityksellistä fyysistä elementtiä, esim. sijoitusrahastot (toisin kuin sijoitusrahastonhoitajat), arvopaperistamisvälineet sekä eräät konserninsisäiset erityisyksiköt, tällainen oikeushenkilö määritetään jossakin maassa olevaksi sen mukaan, minkä talousalueen lainsäädännön mukaan se on merkitty kaupparekisteriin. Mikäli oikeushenkilö ei ole merkitty kaupparekisteriin, laillista kotipaikkaa käytetään kriteerinä; tällä tarkoitetaan maata, joiden lakien mukaan oikeushenkilön perustaminen ja sen olemassaolon jatkuminen määritetään".
2. Poistetaan 1.1 kohdan kolmannen kappaleen toinen virke ("Tärkein ero on siinä, että EKP ei edellytä suorista sijoituksista saatujen korvausten erittelyä voitonjakoon perustuviin korvauksiin ja muihin korvauksiin.").
 3. Poistetaan 1.2 kohdan toinen kappale ("IMF:n pääomansiirtojen vakiokomponentteihin kuuluu sektorierittely" julkisyhteisöihin "ja" muihin sektoreihin "(sekä näiden sektoreiden yksityiskohtaisemmat erittelyt), mutta EKP sen sijaan laatii pääomansiirrot yhteissummuna ilman erittelyä.").

LIITE IV

Muutetaan suosituksen EKP/2004/16 liitettä VII seuraavasti:

1. Poistetaan kolmannessa kappaleessa toinen virke ("Jos hankkeen päätössiakirjaa ("Project Closure Document") CSDB-hankkeen ensimmäisen vaiheen osalta ei ole maaliskuun 2005 loppuun mennessä toimitettu EKP:n neuvostolle Euroopan keskuspankkijärjestelmän tilastokomitean kautta, tätä määräaika pidennetään siten saman verran kuin toimitus on myöhästynyt.")
2. Korvataan sanoilla "Euroalueen arvopaperisijoituksia koskevien tiedonkeruujärjestelmien..." alkava ja sanoilla "...yhtä seuraavassa taulukossa esitetyistä malleista:" loppuva virke seuraavalla virkkeellä:

"Liitteessä I olevan 1.6 kohdassa määritetystä päivämäärästä lähtien, ja ottaen huomioon kyseisessä kohdassa tarkoitettu mahdollisuus siirtyä valittuun malliin vähitellen, euroalueen arvopaperisijoituksia koskevat tiedonkeruujärjestelmät vastaavat yhtä seuraavassa taulukossa esitetyistä malleista:".

(1) EKP pois luettuna.